

CONVENTION SUR LE COMMERCE INTERNATIONAL DES ESPÈCES
DE FAUNE ET DE FLORE SAUVAGES MENACÉES D'EXTINCTION



Dix-huitième session de la Conférence des Parties
Genève (Suisse), 17 – 28 août 2019

Compte rendu résumé de la troisième séance plénière

27 août 2019 : 14h00 - 16h50

Présidents : T. Jemmi (Suisse)
A. Ochieng Pernet (Suisse)

Président du Comité I : R. Hay (Nouvelle-Zélande)
Président du Comité II : C. Hoover (États-Unis d'Amérique)

Secrétariat : I. Higuero
I. Camarena
S. H. Flensburg
K. Gaynor
T. de Meulenaer
D. Morgan
J.-C. Vasquez

Rapporteurs : B. Austin
C. Stafford
J. Vitale
E. Vovk

Questions d'interprétation et application

Réglementation du commerce

44. Définition de l'expression « destinataires appropriés et acceptables »

44.2 Commerce international d'éléphants d'Afrique vivants : Projet de révision de la résolution Conf. 11.20 (Rev. CoP17), Définition de l'expression « destinataires appropriés et acceptables »

Le Zimbabwe déclare qu'il ne souhaite pas que la séance plénière progresse dans l'ordre du jour avant que le différend qu'il a soulevé lors de la séance précédente n'ait été traité, et rappelle qu'il pense qu'une résolution ne devrait pas être utilisée pour amender une annotation à une espèce inscrite aux Annexes. L'Union européenne réaffirme qu'elle estime que les amendements qu'elle a proposés à la résolution Conf. 11.20 (Rev. CoP17), *Définition de l'expression « destinataires appropriés et acceptables »*, présentés en détail dans le compte rendu résumé CoP18 Plen. Rec. 2 offrent une perspective transparente jusqu'à ce que le processus décrit dans le document CoP18 Doc. 44.1 soit conclu et que la question soit réexaminée à la prochaine session de la Conférence des Parties. L'Union européenne demande de procéder à un vote sur les amendements qu'elle propose d'apporter à la proposition de révision de la résolution Conf. 11.20 (Rev. CoP17) figurant en annexe 1 du document CoP18 Doc. 44.2, tels qu'ils sont présentés dans le compte rendu résumé CoP18 Plen. Rec. 2.

Le Niger soutient la demande de l'Union européenne de procéder à un vote, et rappelle aux Parties que l'Article 23 du règlement intérieur prévoit que « Lorsque la Conférence ne parvient pas au

consensus sur l'adoption ou le rejet d'un projet de résolution, d'un projet de décision ou d'un autre document, le président en exercice propose que son adoption soit mise aux voix. ». Il craint que, la prise en compte du différend soulevé par le Zimbabwe ne crée un précédent qui permette aux Parties de bloquer les votes à tout moment.

La Secrétaire générale réaffirme la précision du Secrétariat selon laquelle le mécanisme de déclaration d'un différend a pour objet de régler les questions entre deux ou plusieurs Parties concernant l'interprétation ou l'application des dispositions de la Convention, et que les Parties concernées ne pourront régler le différend qu'après la fin des discussions sur ce point de l'ordre du jour.

Le Président invite les Parties à voter sur la proposition de révision de la résolution Conf. 11.20 (Rev. CoP17) figurant en annexe 1 du document CoP18 Doc. 44.2 telle qu'amendée par l'Union européenne. Avec un vote de 87 Parties pour, 29 contre et 25 abstentions, la proposition de révision de la résolution Conf. 11.20 (Rev. CoP17) figurant en annexe 1 du document CoP18 Doc. 44.2 telle qu'elle a été amendée par l'Union européenne est adoptée.

Adoption des comptes rendus résumés

CoP18 Plen. Rec. 1

Le compte rendu résumé CoP18 Plen. Rec. 1 est adopté sans amendements.

Questions d'interprétation et application

Réglementation du commerce

45. Avis de commerce non préjudiciable

Les trois projets de décisions sur ce sujet figurant en annexe 1 du document CoP18 Doc. 45, qui ont été acceptés par le Comité I, sont adoptés.

46. Quotas pour les trophées de chasse de léopard

Les amendements à la résolution Conf. 9.21 (Rev. CoP17), *Interprétation et application des quotas pour les espèces inscrites à l'Annexe I*, figurant dans le document de session CoP18 Com. I. 10, qui ont été acceptés par le Comité I, sont adoptés. Les huit projets de décisions figurant en annexe 3 du document CoP18 Doc. 46, qui ont également été acceptés par le Comité I, sont adoptés. Les décisions 17.114 à 17.117 sont supprimées.

47. Renforcement des quotas pour les trophées de chasse de markhor

Ce document est retiré.

48. Trophées de chasse de rhinocéros noirs : Quota d'exportation pour l'Afrique du Sud

Les amendements à la résolution Conf. 13.5 (Rev. CoP15), *Établissement de quotas d'exportation pour les trophées de chasse de rhinocéros noirs*, figurant dans le compte rendu résumé CoP18 Com. I Rec. 4 concernant le paragraphe 1 du dispositif de cette résolution ont été acceptés par le Comité I et sont adoptés. En outre, un nouveau paragraphe 3 du dispositif, figurant au paragraphe J des commentaires du Secrétariat sur le document CoP18 Doc. 48, a également été accepté par le Comité I et est adopté.

49. Conséquences du transfert d'une espèce à l'Annexe I

49.1 Rapport du Secrétariat

et

49.2 Commerce de spécimens « pré-Annexe I »

Ces deux sous-points de l'ordre du jour sont discutés ensemble. Les propositions d'amendements aux résolutions Conf. 12.3 (Rev. CoP16), *Permis et certificats*, et Conf. 13.6 (Rev. CoP16), *Application*

de l'Article VII, paragraphe 2, concernant les spécimens « pré-Convention » décrites dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 10, ainsi qu'un projet de décision sur cette question figurant en annexe 1 du document CoP18 Doc. 49.1 ont été acceptés par le Comité II et sont adoptés.

Il est pris note du document CoP18 Doc. 49.2.

50. Amendements à la résolution Conf. 10.13 (Rev. CoP15), Application de la Convention aux essences produisant du bois

Les projets de révisions de la résolution Conf. 10.13 (Rev. CoP15), *Application de la Convention aux essences produisant du bois*, tels qu'ils sont décrits dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 10, ont été acceptés par le Comité II et sont adoptés. Il est noté que le Secrétariat envisagera des révisions futures du tableau figurant au paragraphe 1 a) de cette résolution.

51. Stocks

La prorogation de la décision 17.170 (Rev. CoP18) a été acceptée par le Comité II et est adoptée, en prenant note de la nécessité évoquée par les Parties et le Secrétariat de cibler davantage les travaux portant sur cette question qu'auparavant.

52. Introduction en provenance de la mer

Les deux nouveaux projets de décisions figurant dans le document CoP18 Doc. 52 ont été acceptés par le Comité II et sont adoptés. Les décisions 16.48 à 16.51 (Rev. CoP17) sont supprimées. Le maintien de la décision 17.181 est approuvé.

53. Codes de but sur les permis et certificats CITES

Les projets d'amendements à la résolution Conf. 12.3 (Rev. CoP17), *Permis et certificats*, figurant dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 11, ont été acceptés par le Comité II et sont adoptés, ainsi qu'un projet d'amendement à la décision 14.54 (Rev. CoP17) consigné dans le même compte rendu résumé.

54. Identification des spécimens faisant l'objet d'un commerce

54.1 Manuel d'identification

et

21. Renforcement des capacités et matériels d'identification

21.1 Renforcement des capacités et matériels d'identification

Les cinq projets de décisions figurant en annexe 1 du document CoP18 Doc. 54.1, avec les amendements consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 4, ont été acceptés par le Comité II et sont adoptés. Les décisions 17.31 à 17.35 sont supprimées.

54. Identification des spécimens faisant l'objet d'un commerce

54.2 Identification des espèces d'arbres inscrites aux annexes CITES

Les quatre projets de décisions sur cette question décrits dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 12 ont été acceptés par le Comité II et sont adoptés. Les décisions 17.166 à 17.169 sont supprimées.

54.3 Identification des spécimens d'esturgeons et de polyodons faisant l'objet de commerce

La reconduction des décisions 16.136 (Rev. CoP17) à 16.138 (Rev. CoP17) est approuvée.

55. Application de la CITES au commerce des espèces de plantes médicinales

Les projets de décisions figurant en annexe 1 du document CoP18 Doc. 55, avec les amendements consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 12, ont été acceptés par le Comité II et sont adoptés.

Déroptions et dispositions commerciales spéciales

56. Procédure simplifiée pour les permis et certificats

Les États-Unis d'Amérique demandent des éclaircissements sur le texte final adopté pour la résolution révisée Conf. 12.3 (Rev. CoP17), *Permis et certificats*. Le Secrétariat indique qu'une notification sera envoyée aux Parties pour les inviter à commenter les comptes rendus résumés n'ayant pas encore été adoptés, et invite les États-Unis d'Amérique à soumettre leurs observations par l'intermédiaire de ce mécanisme.

Les projets d'amendements à la résolution Conf. 11.15 (Rev. CoP12), *Prêts, dons, ou échanges de spécimens de musées et d'herbiers à des fins non commerciales*, et à la résolution Conf. 12.3 (Rev. CoP17), *Permis et certificats*, ainsi qu'un projet de décision sur ce sujet, figurant dans le document de session CoP18 Com. II. 14, avec les amendements consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 15 ont été acceptés par le Comité II et sont adoptés.

57. Application de la Convention aux spécimens élevés en captivité et en ranch

Les projets de décisions figurant au paragraphe 13 du document CoP18 Doc. 57, avec les amendements consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 12, ont été acceptés par le Comité II et sont adoptés. Les décisions 17.101 et 17.106 sont supprimées.

58. Mise en œuvre de la résolution Conf. 17.7, Étude du commerce de spécimens d'animaux signalés comme produits en captivité

Les amendements à la résolution Conf. 17.7, *Étude du commerce de spécimens d'animaux signalés comme produits en captivité*, décrits dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 12, et les deux projets de décisions figurant en annexe 1 du document CoP18 Doc. 58, ont été acceptés par le Comité II et sont adoptés. Les décisions 17.103, 17.105 et 17.107 sont supprimées.

59. Définition de l'expression « reproduits artificiellement »

59.1 Orientations relatives à l'expression « reproduits artificiellement »

Le projet de décision sur ce sujet décrit dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 12 a été accepté par le Comité II et est adopté.

59.2 Codes de source pour les spécimens de plantes faisant l'objet de commerce

Les amendements aux résolutions Conf. 11.11 (Rev. CoP17), *Réglementation du commerce des plantes*, Conf. 12.3 (Rev. CoP17), *Permis et certificats* et Conf. 12.8 (Rev. CoP17), *Étude du commerce important de spécimens d'espèces inscrites à l'Annexe II*, consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 13, ont été acceptés par le Comité II et sont adoptés. Les trois projets de décisions figurant en annexe 3 du document CoP18 Doc. 59.2 sont adoptés, et il est noté que l'application de ces décisions devrait être étroitement coordonnée avec les travaux que le Comité pour les plantes et le Comité permanent ont prévu d'entreprendre sur les projets de décisions acceptés au titre du point 57 de l'ordre du jour.

La suppression des décisions 16.156 (Rev. CoP17) et 17.175 à 17.177 est approuvée.

Questions spécifiques aux espèces

60. Commerce illégal des guépards (*Acinonyx jubatus*)

L'Éthiopie demande la réouverture du débat sur ce point de l'ordre du jour, en faisant valoir que le temps alloué à ce point au cours des débats du Comité II a été insuffisant. Cette proposition est appuyée par le Kenya. L'Arabie saoudite, le Koweït et le Qatar s'opposent à la réouverture du débat.

Le Président demande un vote de procédure sur la réouverture ou non du débat. Avec 34 Parties votant pour, 83 contre et 26 s'abstenant, la motion de réouverture du débat est rejetée.

Le projet de décision figurant au paragraphe 16 du document CoP18 Doc. 60 a été accepté par le Comité II et est adopté. Les décisions 17.124 à 17.130 sont supprimées.

61. Esturgeons et polyodons (*Acipenseriformes spp.*)

La Fédération de Russie demande la réouverture du débat. Cette proposition n'est pas soutenue.

Le projet de décision figurant en annexe 1 du document CoP18 Doc. 61, avec les amendements consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 13, a été accepté par le Comité II et est adopté. La décision 17.185 est supprimée.

62. Projets de décisions sur la conservation des amphibiens (*Amphibia*)

Les trois projets de décisions figurant dans le document de la session CoP18 Com. I. 2 ont été acceptés par le Comité I et sont adoptés.

63. Anguilles (*Anguilla spp.*)

Les six projets de décisions figurant en annexe 4 du document CoP18 Doc. 63, avec les amendements consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. I. Rec. 3, ont été acceptés par le Comité I et sont adoptés. Les décisions 17.186 à 17.189 sont supprimées.

64. Coraux précieux (Ordre Scleractinia et famille Scleractinidae)

La prorogation des décisions 17.192 et 17.193 est approuvée. Les décisions 17.190 et 17.191 sont supprimées.

65. Mise en œuvre de la résolution Conf. 16.10, Application de la Convention aux taxons produisant du bois d'agar [*Aquilaria spp.* et *Gyrinops spp.*]

Les deux projets de décisions figurant en annexe 2 du document CoP18 Doc. 65, avec les amendements consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. I. Rec. 5, ont été acceptés par le Comité I et sont adoptés. Les décisions 16.157 (Rev. CoP17) et les décisions 17.194 à 17.200 sont supprimées.

66. Commerce de *Boswellia spp.* (Burseraceae)

Les quatre projets de décisions figurant en annexe 2 du document CoP18 Doc. 66, avec les amendements consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. I. Rec. 6, ont été acceptés par le Comité I et sont adoptés.

67. Napoléon (*Cheilinus undulatus*)

Le projet de décision figurant en annexe 1 du document CoP18 Doc. 67 a été accepté par le Comité I et est adopté.

68. Requins et raies (*Elasmobranchii spp.*)

68.1 Rapport du Comité pour les animaux

et

68.2 Rapport du Secrétariat

Les sous-points 68.1 et 68.2 sont examinés conjointement. Les huit projets de décisions figurant dans le document de session CoP18 Com. I. 5, avec les amendements consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. I. Rec. 15, ont été acceptés par le Comité I et sont adoptés. Les amendements à la résolution Conf. 12.6 (Rev. CoP17), *Conservation et gestion des requins*, figurant dans le document de la session CoP18 Com. I. 5 ont aussi été acceptés par le Comité I et sont adoptés. Les décisions 17.209 à 17.216 sont supprimées.

69. Éléphants (Elephantidae spp.)

69.1 Mise en œuvre de la résolution Conf. 10.10 (Rev. CoP16), Commerce de spécimens d'éléphants

Les amendements à la résolution Conf. 10.10 (Rev. CoP17), *Commerce de spécimens d'éléphants*, figurant dans le document de session CoP18 Com. II. 6 et avec leurs modifications consignées dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 13, ont été acceptés par le Comité II et sont adoptés, et les projets de décisions sur ce sujet figurant dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 8 ont aussi été acceptés par le Comité II et sont adoptés. Les décisions 17.70 à 82 et 17.171 sont supprimées.

69.2 Rapport sur le suivi de l'abattage illégal des éléphants (MIKE)

Il est pris note du document CoP18 Doc. 69.2.

69.3 Rapport sur le Système d'information sur le commerce des éléphants (ETIS)

Il est pris note du document CoP18 Doc. 69.3.

69.4 Stocks d'ivoire : mise en œuvre de la résolution Conf. 10.10 (Rev. CoP16), Commerce de spécimens d'éléphants

Les amendements à la résolution Conf. 10.10 (Rev. CoP17), *Commerce de spécimens d'éléphants*, figurant dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 8 ont été acceptés par le Comité II et sont adoptés, et les deux projets de décisions consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 8 sont aussi adoptés.

69.5 Application de certains aspects de la résolution Conf. 10.10 (Rev. CoP17) sur la fermeture des marchés nationaux de l'ivoire

Les projets de décisions figurant dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 9 ont été acceptés par le Comité II et sont adoptés.

70. Tortue imbriquée (*Eretmochelys imbricata*) et autres tortues marines (Cheloniidae et Dermochelyidae)

Les huit projets de décisions figurant dans le document de session CoP18 Com. I. 7, avec les amendements consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. I. Rec. 14, ont été acceptés par le Comité I et sont adoptés. Les décisions 17.222 à 17.223 sont supprimées.

71. Grands félins d'Asie (Felidae spp.)

71.1 Rapport du Secrétariat

et

71.2 Projets de décisions sur les grands félins d'Asie

Ces deux sous-points sont présentés ensemble. Les amendements à la résolution Conf. 12.5 (Rev. CoP17), *Conservation et commerce des tigres et des autres espèces de grands félins d'Asie de l'Annexe I*, consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 14 ont été acceptés par le Comité II et sont adoptés, et plusieurs projets de décisions consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 14 ont aussi été acceptés par le Comité II et sont adoptés. La décision 14.69 et

la décision 17.226 sont maintenues, et les décisions 17.224, 17.225 et 17.227 à 17.231 sont supprimées.

72. Les hippocampes (*Hippocampe* spp.) à la CITES – une feuille de route pour le succès

Les six projets de décisions figurant en annexe 1 du document CoP18 Doc. 72, avec les amendements consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. I. Rec. 4, ont été acceptés par le Comité I et sont adoptés.

73. Grands singes (*Hominidae* spp.)

Les amendements à la résolution Conf. 13.4 (Rev. CoP17), *Conservation et commerce des grands singes*, figurant dans le document de session CoP18 Com. I. 6, amendés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. I. Rec. 14, ont été acceptés par le Comité I et sont adoptés. Les décisions 17.232 et 17.233 sont supprimées.

74. Essences de bois de rose [Leguminosae (*Fabaceae*)]

Les quatre projets de décisions figurant en annexe 1 du document CoP18 Doc. 74, avec les amendements consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. I Rec. 6, ont été acceptés par le Comité I et sont adoptés. La décision 17.234 est supprimée.

75. Pangolins (*Manis* spp.)

Les projets de décisions figurant dans les comptes rendus résumés CoP18 Com. II Rec. 12 et CoP18 Com. II Rec. 15 ont été acceptés par le Comité II et sont adoptés.

76. Lion d'Afrique (*Panthera leo*)

76.1 Rapport du Secrétariat

et

76.2 Conservation et commerce des lions d'Afrique

Les points 76.1 et 76.2 sont examinés conjointement par un groupe de travail. Les sept projets de décisions figurant dans le document de session CoP18 Com. I. 1, ont été acceptés par le Comité I et sont adoptés.

77. Jaguar (*Panthera onca*)

77.1 Commerce du jaguar

Le Mexique demande des éclaircissements sur la procédure en plénière pour les points de l'ordre du jour pour lesquels les comptes rendus résumés ne sont pas encore publiés. Le Secrétariat répond qu'une notification sera envoyée aux Parties pour les inviter à commenter les comptes rendus résumés n'ayant pas encore été adoptés.

Les trois projets de décisions figurant en annexe 1 du document CoP18 Doc. 77.1 (Rev. 1), avec les amendements décrits dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 14, ont été acceptés par le Comité II et sont adoptés.

77.2 Commerce illégal du jaguar

Ce document est retiré.

78. Commerce illégal de l'antilope du Tibet (*Pantholops hodgsonii*)

Il est pris note du document CoP18 Doc. 78. Les décisions 17.131 et 17.132 sont supprimées.

79. Commerce et gestion de la conservation des oiseaux chanteurs (*Passeriformes*)

Les quatre projets de décisions figurant dans le document de session CoP18 Com. I. 3 ont été acceptés par le Comité I et sont adoptés.

80. Prunier d'Afrique (*Prunus africana*)

Les trois projets de décisions figurant au paragraphe B des commentaires du Secrétariat dans le document CoP18 Doc. 80, comme amendés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. I. Rec. 5, ont été acceptés par le Comité I et sont adoptés. Les décisions 17.250 à 17.252 sont supprimées.

81. Perroquets gris (*Psittacus erithacus*)

L'Angola demande la réouverture du débat sur ce point de l'ordre du jour. Cette proposition n'est pas soutenue.

L'amendement des décisions 17.256 et 17.258 figurant dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 13 a été accepté par le Comité II et est adopté.

Les décisions 17.253, 17.254, 17.255 et 17.257 sont supprimées.

82. Poisson cardinal de Banggai (*Pterapogon kauderni*)

Les trois projets de décisions figurant dans le document de session CoP18 Com. I. 4, amendés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. I. Rec. 14, ont été acceptés par le Comité I et sont adoptés. Les décisions 17.259 à 17.263 sont supprimées.

83. Rhinocéros (*Rhinocerotidae* spp.)

83.1 Rapport du Comité permanent et du Secrétariat

Les six projets de décisions figurant dans le document de session CoP18 Com. II. 12, avec les amendements consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II. Rec. 15, ont été acceptés par le Comité II et sont adoptés. Les décisions 17.133 à 17.144 sont supprimées.

83.2 Révisions à la résolution Conf. 9.14 (Rev. CoP17), *Conservation et commerce des rhinocéros d'Asie et d'Afrique*, et décisions connexes

Un projet de décision figurant dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II. Rec. 9 a été accepté par le Comité II et est adopté.

84. Calao à casque rond (*Vigile Rhinoplax*)

Les quatre projets de décisions figurant dans le document de session CoP18 Com. I. 12 et ayant été acceptés par le Comité I sont adoptés. Les décisions 17.264 à 17.266 sont supprimées.

85. Lambi (*Strombus gigas*)

Les six projets de décisions figurant dans le document de session CoP18 Com. I. 9 et ayant été acceptés par le Comité I sont adoptés. Les décisions 17.285 à 17.290 sont supprimées.

86. Saïga (*Saiga* spp.)

Les cinq projets de décisions figurant en annexe 1 du document CoP18 Doc. 86 et au paragraphe A des observations du Secrétariat, amendés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. I. Rec.10 et acceptés par le Comité I, sont adoptés. Les décisions 17.267 à 17.274 sont supprimées.

87. Conservation de la grenouille géante du lac Titicaca (*Teratobius culeus*)

Les cinq projets de décisions figurant dans le document de session CoP18 Com. I. 8 et acceptés par le Comité I sont adoptés.

88. Tortues terrestres et tortues d'eau douce (Testudines spp.)

La révision de la résolution Conf. 11.9 (Rev. CoP13), *Conservation et commerce des tortues d'eau douce et des tortues terrestres*, figurant en annexe 2 et les projets de décisions figurant en annexe 1 du document CoP18 Doc. 88, qui ont été acceptés par le Comité II, sont adoptés. Les décisions 17.291 à 17.298 sont supprimées.

89. Acoupa de MacDonald (*Totoaba mcdonaldi*)

Les quatre projets de décisions figurant dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II. Rec. 15 et acceptés par le Comité II sont adoptés. La Conférence des Parties note que le Mexique a demandé la possibilité de réviser le texte final des décisions une fois que le compte rendu résumé concerné sera disponible.

90. Grand dauphin de la mer Noire (*Tursiops truncatus ponticus*)

Le projet de décision figurant en annexe 1 du document CoP18 Doc. 90, accepté par le Comité I, est adopté. Les décisions 17.299 à 17.301 sont supprimées.

91. Conservation de la vigogne (*Vicugna Vicugna*) et commerce de sa fibre et de ses produits

Le projet de résolution, *Conservation de la vigogne (Vicugna Vicugna) et commerce de sa fibre et ses produits* figurant en annexe 2 du document CoP18 Doc. 91 avec les amendements consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II. Rec. 11, qui a été accepté par le Comité II, est adopté. L'Argentine et le Chili indiquent que lorsque l'Argentine a présenté le document CoP18 Doc. 91 au Comité II, elle s'est également exprimée au nom du Chili, de l'Équateur, de l'État plurinational de Bolivie et du Pérou, qui sont aussi des États de l'aire de répartition de la vigogne.

92. Espèces inscrites à l'Annexe I

Les deux projets de décisions figurant en annexe 1 du document CoP18 Doc. 92, qui ont été acceptés par le Comité I, sont adoptés. Les décisions 17.22 à 17.25 sont supprimées.

93. Espèces d'arbres néotropicales

Le projet de décision figurant en annexe 2 du document CoP18 Doc. 93, qui a été accepté par le Comité I, est adopté.

94. Gestion de la conservation et commerce des poissons marins ornementaux

Les trois projets de décisions figurant au paragraphe E des commentaires du Secrétariat dans le document CoP18 Doc. 94, qui ont été acceptés par le Comité I, sont adoptés.

95. Matériel, activités et outils d'orientation visant à améliorer la capacité des Parties de réguler le commerce de la viande de brousse

Les amendements à la résolution Conf. 13.11 (Rev. CoP17), *Viande de brousse*, présentés en annexe 1 du document CoP18 Doc. 95 et amendés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II. Rec. 3, qui ont été acceptés par le Comité II, sont adoptés. Les décisions 14.73 (Rev. CoP17), 14.74 (Rev. CoP17), 17.112 et 17.113 sont supprimées.

96. Initiative pour les carnivores d'Afrique

Les six projets de décisions figurant en annexe 2 du document CoP18 Doc. 96 avec les amendements consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. I. Rec. 1 et qui ont été acceptés par le Comité I, sont adoptés.

97. Commerce et gestion de la conservation des vautours d'Afrique de l'Ouest

Les sept projets de décisions, tels qu'ils figurent dans le compte rendu résumé CoP18 Com. I. Rec. 6 et qui ont été acceptés par le Comité I, sont adoptés.

Maintien des annexes

98. Réserves relatives aux amendements aux Annexes I et II

Les amendements à la résolution Conf. 4.25 (Rev. CoP14), *Réserves*, figurant dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 13, qui ont été acceptés par le Comité II, sont adoptés.

99. Nomenclature normalisée

Les amendements à l'annexe de la résolution Conf. 12.11 (Rev. CoP17), *Nomenclature normalisée*, figurant en annexe 1 (Rev. 2) du document CoP18 Doc. 99, qui ont été acceptés par le Comité II, sont adoptés. Les projets de décisions figurant en annexe 7 du document CoP18 Doc. 99, tels qu'ils ont été amendés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. I Rec. 7 et qui ont été acceptés par le Comité I, sont adoptés. Les décisions 17.306 à 17.317 sont supprimées à l'exception de la décision 17.312. La prorogation de la décision 17.312 jusqu'à la CoP19, qui a été acceptée par le Comité I, est approuvée.

100. Inscription d'espèces à l'Annexe III

Les projets d'amendements à la résolution Conf. 9.25 (Rev. CoP17), *Inscription d'espèces à l'Annexe III*, et les projets de décisions figurant dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 11, qui ont été acceptés par le Comité II, sont adoptés. Les décisions 17.303 à 17.305 sont supprimées.

101. Annotations

Les amendements à la résolution Conf. 11.21 (Rev. CoP17), *Utilisation des annotations dans les Annexes I et II*, ainsi que la proposition de révision du paragraphe 7 de la section Interprétation des Annexes CITES figurant dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 11, qui ont été acceptés par le Comité II, sont adoptés. Les deux projets de décisions figurant en annexe 4 du document CoP18 Doc. 101 et les amendements à la décision 16.162 (Rev. CoP17) ainsi que les autres projets de décisions figurant dans le document de session CoP18 Com. II. 13 (Rev. 1) et avec les nouveaux amendements consignés dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 15, qui ont été acceptés par le Comité II, sont adoptés.

102. Annotations relatives aux orchidées inscrites à l'Annexe II

Les projets de décisions figurant en annexe 2 du document CoP18 Doc. 102, acceptés par le Comité II, sont adoptés. Le projet de définition du terme « cosmétiques » figurant dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 11, qui a été accepté par le Comité II pour être inclus dans les *Lignes directrices pour la préparation et la soumission du rapport annuel CITES sur le commerce* et les *Lignes directrices pour la préparation et la soumission du rapport annuel CITES sur le commerce illégal*, est adopté.

103. Orientations pour la publication des annexes

Les projets de décisions figurant dans le compte rendu résumé CoP18 Com. II Rec. 13, qui ont été acceptés par le Comité II, sont adoptés.

Le Président du Comité II exprime sa gratitude aux Parties et aux observateurs du Comité II qui ont travaillé avec acharnement pour parvenir à un consensus sur l'ensemble de leur programme de travail.

104. Examen de la résolution Conf. 10.9, Examen des propositions de transfert de populations de l'éléphant d'Afrique de l'Annexe I à l'Annexe II

La résolution Conf. 10.9, *Examen des propositions de transfert des populations de l'éléphant d'Afrique de l'Annexe I à l'Annexe II* est abrogée. La décision 16.160 (Rev. CoP17) est supprimée.

105. Propositions d'amendements aux Annexes I et II

La Conférence des Parties note que les propositions CoP18 Prop. 1, Prop. 13 et Prop. 23 ont été retirées. Le Président du Comité I explique que deux projets de décisions figurant dans le compte rendu résumé CoP18 Com. I Rec. 15 ont été acceptés comme alternative à l'acceptation de la proposition CoP18 Prop. 13, et ils sont adoptés.

Le Président du Comité I informe les participants que les propositions CoP18 Prop. 2, Prop. 22, Prop. 24, Prop. 26 et Prop. 27 ont été acceptées par le Comité I après avoir été amendées. La proposition CoP18 Prop. 2 amendée pour maintenir *Saiga tatarica* et *Saiga borealis* à l'Annexe II avec l'annotation « Un quota zéro pour l'exportation de spécimens sauvages à des fins commerciales » est adoptée. La proposition CoP18 Prop. 22 amendée en incluant l'annotation suivante : « Un quota zéro pour l'exportation de spécimens sauvages à des fins commerciales » est adoptée. La proposition amendée CoP18 Prop. 24 d'inscription de *Ceratophora karu*, *C. erdeleni* et *C. tennentii* à l'Annexe I, et d'inscription de *Ceratophora aspera* et *C. stoddartii* à l'Annexe II avec l'annotation « Un quota zéro pour l'exportation de spécimens sauvages à des fins commerciales », ainsi que les deux projets de décisions concernant ces espèces figurant dans le compte rendu résumé CoP18 Com. I. Rec.15, qui ont été acceptés par le Comité I, sont adoptés. La proposition amendée CoP18 Prop. 26 d'inscription de *Lyriocephalus scutatus* à l'Annexe II avec l'annotation : « Un quota zéro pour l'exportation de spécimens sauvages à des fins commerciales » est adoptée. Les deux projets de décisions concernant cette espèce figurant dans le compte rendu résumé CoP18 Com. I. Rec.15, qui ont été acceptés par le Comité I, sont adoptés. La proposition CoP18 Prop. 27 amendée comme suit : « *Goniurosaurus* spp. (sauf l'espèce originaire du Japon) » est adoptée.

Après avoir été acceptées par consensus par le Comité I, les propositions suivantes sont adoptées : CoP18 Prop. 3, Prop. 4, Prop. 14, Prop. 15, Prop. 16, Prop. 17, Prop. 18, Prop. 19, Prop. 20, Prop. 21, Prop. 25, Prop. 29, Prop. 30, Prop. 31, Prop. 32, Prop. 33, Prop. 34, Prop. 35 et Prop. 36. Le Président du Comité I indique que les propositions CoP18 Prop. 5, Prop. 7, Prop. 28 et Prop. 37 ont été acceptés par le Comité à l'issue d'un vote. Les propositions CoP17 Prop. 5, Prop. 7, Prop. 28 et Prop. 37 sont adoptées.

Dans le cadre de l'examen de la proposition CoP18 Prop. 31, l'inclusion de la référence Iverson *et al.*, 2016 dans la résolution Conf. 12.11 (Rev. CoP17), *Nomenclature normalisée*, comme référence de nomenclature normalisée pour *Ctenosaura* spp. est approuvée.

La proposition CoP18 Prop. 6 a été acceptée à l'issue d'un vote, et est adoptée. L'Indonésie demande au Secrétariat et aux Parties de noter qu'il lui faudra 18 mois pour appliquer les décisions prises en relation avec les propositions CoP18 Prop. 6, Prop. 7 et Prop. 28 en raison du temps et des ressources nécessaires aux processus nationaux.

Le Président du Comité I note que les propositions CoP18 Prop. 8 et Prop. 9 ont été rejetées par un vote à bulletin secret. Les propositions CoP18 Prop. 10 et Prop. 11 ont également été rejetées par un vote à bulletin secret après avoir été amendées. La proposition CoP18 Prop. 12 a été rejetée par le Comité I à l'issue d'un vote. Les propositions CoP18 Prop. 8, Prop. 9, Prop. 10, Prop. 11 et Prop. 12 sont rejetées.

Le Président du Comité I signale que la proposition CoP18 Prop. 38 d'inscription à l'Annexe II des grenouilles appartenant aux genres *Hyalinobatrachium*, *Centrolene*, *Cochranella*, et *Sachatamia* a été rejetée à l'issue d'un vote. Le Costa Rica, soutenu par le Honduras, demande l'ouverture d'un débat sur cette question afin de donner à un plus grand nombre d'États de l'aire de répartition la possibilité de commenter la proposition. Le Guyana, appuyé par l'Union européenne, s'oppose à cette motion. Suite à un vote avec 68 voix pour, 61 contre et 14 abstentions, la motion de réouverture des débats sur la proposition reçoit l'appui requis.

Le Pérou, s'exprimant également au nom des Parties suivantes : Antigua-et-Barbuda, l'Argentine, les Bahamas, le Belize, le Brésil, le Chili, Cuba, l'Équateur, l'État plurinational de Bolivie, le Guatemala, la Jamaïque, le Nicaragua, le Paraguay, la République dominicaine, Saint-Kitts-et-Nevis, Sainte-Lucie, Saint-Vincent-et-les Grenadines et l'Uruguay, soutient la proposition, soulignant la difficulté de différencier les espèces de grenouilles appartenant à ces genres et indiquant que le commerce international des animaux de compagnie exerce une pression sur les populations sauvages dans la majorité des États de l'aire de répartition. Le Mali, avec le soutien de l'Inde, du Kenya, de la Mongolie, du Niger et du Qatar, exprime également son soutien à la proposition, notant que les menaces pesant sur les quatre genres incluent la destruction de l'habitat et le commerce international. Defenders of Wildlife, s'exprimant également au nom du Animal Welfare Institute, de l'Eurogroup for Animals, de Humane Society International (HSI), du Fonds international pour la protection des animaux (IFAW), de ProWildlife, de World Animal Protection et du Species Survival Network, soutient la proposition.

Le Guyana fait valoir que certaines espèces incluses dans la proposition ne remplissent pas les critères d'inscription à l'Annexe II car elles ne font pas l'objet d'un commerce international. Il note que, comme le Suriname, il n'a pas été consulté sur la proposition, bien que les deux soient des États de l'aire de répartition. Le Guyana estime qu'une action menée par les États de l'aire de répartition au niveau national serait plus appropriée, et demande que ces pays s'attachent à combler les lacunes des connaissances sur les quatre genres. L'Union européenne s'oppose à la proposition au motif que des problèmes de lutte

contre la fraude découleraient des difficultés à distinguer les espèces protégées des espèces non protégées, et fait référence à l'instabilité de la taxonomie du groupe. Le Guyana et l'Union européenne estiment que l'adoption de cette proposition est prématurée mais s'engagent à travailler avec d'autres États de l'aire de répartition pour améliorer la proposition pour examen à la 19^e session de la Conférence des Parties.

Avec un vote de 83 voix pour, 46 contre et 11 abstentions, la proposition CoP18 Prop. 38 est rejetée.

La séance est levée à 16h50.

Motion (Com I) - 44.2 as amended by the European Union [2'

(Com I) - 44.2 as amended by the European Union

Quorum: Yes > 66.66%

EU-Vote: block

YES: 75.00%

1	Afghanistan	Not Present
2	Albania	Not Allowed
3	Algeria	YES
4	Angola	YES
5	Antigua and Barbuda	NO
6	Argentina	ABST
7	Armenia	Not Present
8	Australia	YES
9	Austria	YES (eu)
10	Azerbaijan	Present
11	Bahamas	YES
12	Bahrain	ABST
13	Bangladesh	ABST
14	Barbados	ABST
15	Belarus	Not Allowed
16	Belgium	YES (eu)
17	Belize	NO
18	Benin	YES
19	Bhutan	Not Present
20	Bolivia (Plurinational State of)	YES
21	Bosnia and Herzegovina	Not Allowed
22	Botswana	ABST
23	Brazil	ABST
24	Brunei Darussalam	Not Allowed
25	Bulgaria	YES (eu)
26	Burkina Faso	YES
27	Burundi	YES
28	Cabo Verde	YES
29	Cambodia	NO
30	Cameroon	YES
31	Canada	NO
32	Central African Republic	YES
33	Chad	YES
34	Chile	YES
35	China	ABST
36	Colombia	ABST
37	Comoros	YES
38	Congo	Not Allowed
39	Costa Rica	YES
40	Côte d'Ivoire	YES
41	Croatia	YES (eu)
42	Cuba	NO
43	Cyprus	YES (eu)
44	Czech Republic	YES (eu)
45	Democratic Republic of the Congo	NO
46	Denmark	YES (eu)
47	Djibouti	Not Allowed
48	Dominica	Not Allowed
49	Dominican Republic	ABST

Motion (Com I) - 44.2 as amended by the European Union [2'

(Com I) - 44.2 as amended by the European Union

50	Ecuador	YES
51	Egypt	YES
52	El Salvador	Not Allowed
53	Equatorial Guinea	Not Allowed
54	Eritrea	NO
55	Estonia	YES (eu)
56	Eswatini	NO
57	Ethiopia	YES
58	European Union	Voted
59	Fiji	Not Present
60	Finland	YES (eu)
61	France	YES (eu)
62	Gabon	YES
63	Gambia	Not Allowed
64	Georgia	YES
65	Germany	YES (eu)
66	Ghana	YES
67	Greece	YES (eu)
68	Grenada	Not Allowed
69	Guatemala	ABST
70	Guinea	YES
71	Guinea-Bissau	Not Allowed
72	Guyana	YES
73	Honduras	YES
74	Hungary	YES (eu)
75	Iceland	Present
76	India	NO
77	Indonesia	ABST
78	Iran (Islamic Republic of)	Not Present
79	Iraq	Not Allowed
80	Ireland	YES (eu)
81	Israel	YES
82	Italy	YES (eu)
83	Jamaica	NO
84	Japan	NO
85	Jordan	YES
86	Kazakhstan	Not Allowed
87	Kenya	YES
88	Kuwait	ABST
89	Kyrgyzstan	Not Present
90	Lao People's Democratic Republic	NO
91	Latvia	YES (eu)
92	Lebanon	YES
93	Lesotho	NO
94	Liberia	Not Allowed
95	Libya	Not Allowed
96	Liechtenstein	YES
97	Lithuania	YES (eu)
98	Luxembourg	YES (eu)
99	Madagascar	Not Present
100	Malawi	NO
101	Malaysia	Not Present
102	Maldives	YES



Motion (Com I) - 44.2 as amended by the European Union [2'

(Com I) - 44.2 as amended by the European Union

103	Mali	YES
104	Malta	YES (eu)
105	Mauritania	Not Present
106	Mauritius	Not Allowed
107	Mexico	YES
108	Monaco	YES
109	Mongolia	YES
110	Montenegro	YES
111	Morocco	YES
112	Mozambique	NO
113	Myanmar	NO
114	Namibia	NO
115	Nepal	YES
116	Netherlands	YES (eu)
117	New Zealand	YES
118	Nicaragua	NO
119	Niger	YES
120	Nigeria	YES
121	North Macedonia	YES
122	Norway	YES
123	Oman	ABST
124	Pakistan	Not Present
125	Palau	NO
126	Panama	Not Allowed
127	Papua New Guinea	NO
128	Paraguay	Not Allowed
129	Peru	ABST
130	Philippines	YES
131	Poland	YES (eu)
132	Portugal	YES (eu)
133	Qatar	ABST
134	Republic of Korea	ABST
135	Republic of Moldova	YES
136	Romania	YES (eu)
137	Russian Federation	YES
138	Rwanda	YES
139	Saint Kitts and Nevis	NO
140	Saint Lucia	Not Present
141	Saint Vincent and the Grenadines	NO
142	Samoa	ABST
143	San Marino	Not Allowed
144	Sao Tome and Principe	Not Allowed
145	Saudi Arabia	ABST
146	Senegal	YES
147	Serbia	Not Allowed
148	Seychelles	ABST
149	Sierra Leone	YES
150	Singapore	Not Present
151	Slovakia	YES (eu)
152	Slovenia	YES (eu)
153	Solomon Islands	NO
154	Somalia	YES
155	South Africa	ABST



Motion (Com I) - 44.2 as amended by the European Union [2'

(Com I) - 44.2 as amended by the European Union

156	Spain	YES (eu)
157	Sri Lanka	ABST
158	Sudan	YES
159	Suriname	ABST
160	Sweden	YES (eu)
161	Switzerland	YES
162	Syrian Arab Republic	Not Allowed
163	Tajikistan	Not Present
164	Thailand	NO
165	Togo	YES
166	Tonga	NO
167	Trinidad and Tobago	Not Present
168	Tunisia	YES
169	Turkey	YES
170	Uganda	YES
171	Ukraine	YES
172	United Arab Emirates	YES
173	United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	YES (eu)
174	United Republic of Tanzania	NO
175	United States of America	NO
176	Uruguay	YES
177	Uzbekistan	Not Allowed
178	Vanuatu	ABST
179	Venezuela (Bolivarian Republic of)	ABST
180	Viet Nam	ABST
181	Yemen	Not Allowed
182	Zambia	NO
183	Zimbabwe	NO



Motion (Com II) - 60 - reopen discussion [27.08.2019 2:47:24

(Com II) - 60 - reopen discussion

Quorum: Yes > 33.33%

EU-Vote: individual

YES: 29.06%

1	Afghanistan	Not Present
2	Albania	Not Allowed
3	Algeria	YES
4	Angola	YES
5	Antigua and Barbuda	NO
6	Argentina	NO
7	Armenia	Not Present
8	Australia	ABST
9	Austria	NO
10	Azerbaijan	NO
11	Bahamas	NO
12	Bahrain	NO
13	Bangladesh	NO
14	Barbados	ABST
15	Belarus	Not Allowed
16	Belgium	NO
17	Belize	YES
18	Benin	YES
19	Bhutan	Not Present
20	Bolivia (Plurinational State of)	ABST
21	Bosnia and Herzegovina	Not Allowed
22	Botswana	NO
23	Brazil	NO
24	Brunei Darussalam	Not Allowed
25	Bulgaria	NO
26	Burkina Faso	YES
27	Burundi	YES
28	Cabo Verde	YES
29	Cambodia	NO
30	Cameroon	YES
31	Canada	NO
32	Central African Republic	YES
33	Chad	YES
34	Chile	YES
35	China	NO
36	Colombia	ABST
37	Comoros	YES
38	Congo	Not Allowed
39	Costa Rica	YES
40	Côte d'Ivoire	YES
41	Croatia	NO
42	Cuba	YES
43	Cyprus	NO
44	Czech Republic	NO
45	Democratic Republic of the Congo	Present
46	Denmark	NO
47	Djibouti	Not Allowed
48	Dominica	Not Allowed
49	Dominican Republic	NO



Motion (Com II) - 60 - reopen discussion [27.08.2019 2:47:24

(Com II) - 60 - reopen discussion

50	Ecuador	YES
51	Egypt	Present
52	El Salvador	Not Allowed
53	Equatorial Guinea	Not Allowed
54	Eritrea	YES
55	Estonia	NO
56	Eswatini	NO
57	Ethiopia	YES
58	European Union	Present
59	Fiji	NO
60	Finland	NO
61	France	NO
62	Gabon	YES
63	Gambia	Not Allowed
64	Georgia	NO
65	Germany	NO
66	Ghana	YES
67	Greece	NO
68	Grenada	Not Allowed
69	Guatemala	NO
70	Guinea	NO
71	Guinea-Bissau	Not Allowed
72	Guyana	ABST
73	Honduras	NO
74	Hungary	NO
75	Iceland	ABST
76	India	NO
77	Indonesia	ABST
78	Iran (Islamic Republic of)	Not Present
79	Iraq	Not Allowed
80	Ireland	NO
81	Israel	YES
82	Italy	NO
83	Jamaica	ABST
84	Japan	NO
85	Jordan	NO
86	Kazakhstan	Not Allowed
87	Kenya	YES
88	Kuwait	NO
89	Kyrgyzstan	Not Present
90	Lao People's Democratic Republic	NO
91	Latvia	NO
92	Lebanon	Not Present
93	Lesotho	ABST
94	Liberia	Not Allowed
95	Libya	Not Allowed
96	Liechtenstein	YES
97	Lithuania	NO
98	Luxembourg	NO
99	Madagascar	Not Present
100	Malawi	NO
101	Malaysia	NO
102	Maldives	NO



Motion (Com II) - 60 - reopen discussion [27.08.2019 2:47:24

(Com II) - 60 - reopen discussion

103	Mali	YES
104	Malta	NO
105	Mauritania	Not Present
106	Mauritius	Not Allowed
107	Mexico	ABST
108	Monaco	ABST
109	Mongolia	ABST
110	Montenegro	NO
111	Morocco	NO
112	Mozambique	NO
113	Myanmar	NO
114	Namibia	NO
115	Nepal	NO
116	Netherlands	NO
117	New Zealand	ABST
118	Nicaragua	NO
119	Niger	YES
120	Nigeria	NO
121	North Macedonia	NO
122	Norway	ABST
123	Oman	NO
124	Pakistan	ABST
125	Palau	NO
126	Panama	Not Allowed
127	Papua New Guinea	NO
128	Paraguay	Not Allowed
129	Peru	ABST
130	Philippines	NO
131	Poland	NO
132	Portugal	NO
133	Qatar	NO
134	Republic of Korea	NO
135	Republic of Moldova	ABST
136	Romania	NO
137	Russian Federation	ABST
138	Rwanda	YES
139	Saint Kitts and Nevis	Not Present
140	Saint Lucia	Not Present
141	Saint Vincent and the Grenadines	ABST
142	Samoa	NO
143	San Marino	Not Allowed
144	Sao Tome and Principe	Not Allowed
145	Saudi Arabia	NO
146	Senegal	NO
147	Serbia	Not Allowed
148	Seychelles	ABST
149	Sierra Leone	YES
150	Singapore	NO
151	Slovakia	NO
152	Slovenia	NO
153	Solomon Islands	YES
154	Somalia	YES
155	South Africa	NO



Motion (Com II) - 60 - reopen discussion [27.08.2019 2:47:24

(Com II) - 60 - reopen discussion

156	Spain	NO
157	Sri Lanka	NO
158	Sudan	YES
159	Suriname	ABST
160	Sweden	NO
161	Switzerland	NO
162	Syrian Arab Republic	Not Allowed
163	Tajikistan	Present
164	Thailand	NO
165	Togo	YES
166	Tonga	YES
167	Trinidad and Tobago	Not Present
168	Tunisia	ABST
169	Turkey	YES
170	Uganda	NO
171	Ukraine	ABST
172	United Arab Emirates	NO
173	United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	NO
174	United Republic of Tanzania	NO
175	United States of America	YES
176	Uruguay	ABST
177	Uzbekistan	Not Allowed
178	Vanuatu	ABST
179	Venezuela (Bolivarian Republic of)	ABST
180	Viet Nam	NO
181	Yemen	Not Allowed
182	Zambia	NO
183	Zimbabwe	NO



Motion (Com I) - 105 proposal 38 - reopen debate [27.08.2019]

(Com I) - 105 proposal 38 - reopen debate

Quorum: Yes > 33.33%

EU-Vote: individual

YES: 52.71%

1	Afghanistan	YES
2	Albania	Not Allowed
3	Algeria	YES
4	Angola	NO
5	Antigua and Barbuda	YES
6	Argentina	YES
7	Armenia	NO
8	Australia	ABST
9	Austria	NO
10	Azerbaijan	Present
11	Bahamas	YES
12	Bahrain	YES
13	Bangladesh	NO
14	Barbados	YES
15	Belarus	Not Allowed
16	Belgium	NO
17	Belize	YES
18	Benin	YES
19	Bhutan	Not Present
20	Bolivia (Plurinational State of)	YES
21	Bosnia and Herzegovina	Not Allowed
22	Botswana	NO
23	Brazil	YES
24	Brunei Darussalam	Not Allowed
25	Bulgaria	NO
26	Burkina Faso	YES
27	Burundi	YES
28	Cabo Verde	NO
29	Cambodia	NO
30	Cameroon	YES
31	Canada	NO
32	Central African Republic	YES
33	Chad	YES
34	Chile	YES
35	China	NO
36	Colombia	ABST
37	Comoros	YES
38	Congo	Not Allowed
39	Costa Rica	YES
40	Côte d'Ivoire	Not Present
41	Croatia	NO
42	Cuba	YES
43	Cyprus	NO
44	Czech Republic	NO
45	Democratic Republic of the Congo	NO
46	Denmark	NO
47	Djibouti	Not Allowed
48	Dominica	Not Allowed
49	Dominican Republic	YES



Motion (Com I) - 105 proposal 38 - reopen debate [27.08.2019]

(Com I) - 105 proposal 38 - reopen debate

50	Ecuador	YES
51	Egypt	YES
52	El Salvador	Not Allowed
53	Equatorial Guinea	Not Allowed
54	Eritrea	NO
55	Estonia	NO
56	Eswatini	NO
57	Ethiopia	NO
58	European Union	Present
59	Fiji	NO
60	Finland	NO
61	France	NO
62	Gabon	YES
63	Gambia	Not Allowed
64	Georgia	ABST
65	Germany	NO
66	Ghana	NO
67	Greece	NO
68	Grenada	Not Allowed
69	Guatemala	YES
70	Guinea	YES
71	Guinea-Bissau	Not Allowed
72	Guyana	NO
73	Honduras	YES
74	Hungary	NO
75	Iceland	NO
76	India	YES
77	Indonesia	NO
78	Iran (Islamic Republic of)	YES
79	Iraq	Not Allowed
80	Ireland	NO
81	Israel	YES
82	Italy	NO
83	Jamaica	YES
84	Japan	YES
85	Jordan	YES
86	Kazakhstan	Not Allowed
87	Kenya	YES
88	Kuwait	YES
89	Kyrgyzstan	Not Present
90	Lao People's Democratic Republic	YES
91	Latvia	NO
92	Lebanon	Not Present
93	Lesotho	ABST
94	Liberia	Not Allowed
95	Libya	Not Allowed
96	Liechtenstein	Not Present
97	Lithuania	NO
98	Luxembourg	NO
99	Madagascar	Not Present
100	Malawi	YES
101	Malaysia	NO
102	Maldives	YES



Motion (Com I) - 105 proposal 38 - reopen debate [27.08.201

(Com I) - 105 proposal 38 - reopen debate

103	Mali	YES
104	Malta	NO
105	Mauritania	YES
106	Mauritius	Not Allowed
107	Mexico	YES
108	Monaco	ABST
109	Mongolia	YES
110	Montenegro	NO
111	Morocco	YES
112	Mozambique	NO
113	Myanmar	NO
114	Namibia	Present
115	Nepal	YES
116	Netherlands	NO
117	New Zealand	YES
118	Nicaragua	YES
119	Niger	YES
120	Nigeria	NO
121	North Macedonia	NO
122	Norway	NO
123	Oman	ABST
124	Pakistan	Not Present
125	Palau	Not Present
126	Panama	Not Allowed
127	Papua New Guinea	YES
128	Paraguay	Not Allowed
129	Peru	YES
130	Philippines	Present
131	Poland	NO
132	Portugal	NO
133	Qatar	YES
134	Republic of Korea	YES
135	Republic of Moldova	Not Present
136	Romania	NO
137	Russian Federation	ABST
138	Rwanda	NO
139	Saint Kitts and Nevis	YES
140	Saint Lucia	ABST
141	Saint Vincent and the Grenadines	ABST
142	Samoa	YES
143	San Marino	Not Allowed
144	Sao Tome and Principe	Not Allowed
145	Saudi Arabia	YES
146	Senegal	YES
147	Serbia	Not Allowed
148	Seychelles	YES
149	Sierra Leone	YES
150	Singapore	NO
151	Slovakia	NO
152	Slovenia	NO
153	Solomon Islands	ABST
154	Somalia	YES
155	South Africa	NO



Motion (Com I) - 105 proposal 38 - reopen debate [27.08.2019]

(Com I) - 105 proposal 38 - reopen debate

156	Spain	NO
157	Sri Lanka	YES
158	Sudan	YES
159	Suriname	ABST
160	Sweden	NO
161	Switzerland	ABST
162	Syrian Arab Republic	Not Allowed
163	Tajikistan	ABST
164	Thailand	YES
165	Togo	YES
166	Tonga	Not Present
167	Trinidad and Tobago	Not Present
168	Tunisia	YES
169	Turkey	YES
170	Uganda	NO
171	Ukraine	ABST
172	United Arab Emirates	NO
173	United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	NO
174	United Republic of Tanzania	NO
175	United States of America	YES
176	Uruguay	YES
177	Uzbekistan	Not Allowed
178	Vanuatu	YES
179	Venezuela (Bolivarian Republic of)	YES
180	Viet Nam	NO
181	Yemen	Not Allowed
182	Zambia	NO
183	Zimbabwe	NO



Motion (Com I) - 105 proposal 38 [27.08.2019 4:48:06 PM]

(Com I) - 105 proposal 38

Quorum: Yes > 66.66%

EU-Vote: block

YES: 64.34%

1	Afghanistan	YES
2	Albania	Not Allowed
3	Algeria	YES
4	Angola	YES
5	Antigua and Barbuda	ABST
6	Argentina	YES
7	Armenia	YES
8	Australia	YES
9	Austria	NO (eu)
10	Azerbaijan	Present
11	Bahamas	YES
12	Bahrain	YES
13	Bangladesh	YES
14	Barbados	YES
15	Belarus	Not Allowed
16	Belgium	NO (eu)
17	Belize	YES
18	Benin	YES
19	Bhutan	Not Present
20	Bolivia (Plurinational State of)	YES
21	Bosnia and Herzegovina	Not Allowed
22	Botswana	NO
23	Brazil	YES
24	Brunei Darussalam	Not Allowed
25	Bulgaria	NO (eu)
26	Burkina Faso	YES
27	Burundi	YES
28	Cabo Verde	Present
29	Cambodia	NO
30	Cameroon	YES
31	Canada	NO
32	Central African Republic	YES
33	Chad	YES
34	Chile	YES
35	China	ABST
36	Colombia	ABST
37	Comoros	YES
38	Congo	Not Allowed
39	Costa Rica	YES
40	Côte d'Ivoire	Not Present
41	Croatia	NO (eu)
42	Cuba	Present
43	Cyprus	NO (eu)
44	Czech Republic	NO (eu)
45	Democratic Republic of the Congo	YES
46	Denmark	NO (eu)
47	Djibouti	Not Allowed
48	Dominica	Not Allowed
49	Dominican Republic	YES



Motion (Com I) - 105 proposal 38 [27.08.2019 4:48:06 PM]

(Com I) - 105 proposal 38

50	Ecuador	YES
51	Egypt	YES
52	El Salvador	Not Allowed
53	Equatorial Guinea	Not Allowed
54	Eritrea	YES
55	Estonia	NO (eu)
56	Eswatini	NO
57	Ethiopia	YES
58	European Union	Voted
59	Fiji	YES
60	Finland	NO (eu)
61	France	NO (eu)
62	Gabon	YES
63	Gambia	Not Allowed
64	Georgia	ABST
65	Germany	NO (eu)
66	Ghana	NO
67	Greece	NO (eu)
68	Grenada	Not Allowed
69	Guatemala	YES
70	Guinea	YES
71	Guinea-Bissau	Not Allowed
72	Guyana	NO
73	Honduras	YES
74	Hungary	NO (eu)
75	Iceland	NO
76	India	YES
77	Indonesia	YES
78	Iran (Islamic Republic of)	YES
79	Iraq	Not Allowed
80	Ireland	NO (eu)
81	Israel	YES
82	Italy	NO (eu)
83	Jamaica	YES
84	Japan	YES
85	Jordan	YES
86	Kazakhstan	Not Allowed
87	Kenya	YES
88	Kuwait	YES
89	Kyrgyzstan	Not Present
90	Lao People's Democratic Republic	YES
91	Latvia	NO (eu)
92	Lebanon	Not Present
93	Lesotho	ABST
94	Liberia	Not Allowed
95	Libya	Not Allowed
96	Liechtenstein	Not Present
97	Lithuania	NO (eu)
98	Luxembourg	NO (eu)
99	Madagascar	Not Present
100	Malawi	YES
101	Malaysia	YES
102	Maldives	YES



Motion (Com I) - 105 proposal 38 [27.08.2019 4:48:06 PM]

(Com I) - 105 proposal 38

103	Mali	YES
104	Malta	NO (eu)
105	Mauritania	YES
106	Mauritius	Not Allowed
107	Mexico	YES
108	Monaco	YES
109	Mongolia	YES
110	Montenegro	NO
111	Morocco	YES
112	Mozambique	ABST
113	Myanmar	YES
114	Namibia	Present
115	Nepal	YES
116	Netherlands	NO (eu)
117	New Zealand	YES
118	Nicaragua	YES
119	Niger	YES
120	Nigeria	YES
121	North Macedonia	NO
122	Norway	NO
123	Oman	YES
124	Pakistan	Not Present
125	Palau	Not Present
126	Panama	Not Allowed
127	Papua New Guinea	YES
128	Paraguay	Not Allowed
129	Peru	YES
130	Philippines	YES
131	Poland	NO (eu)
132	Portugal	NO (eu)
133	Qatar	YES
134	Republic of Korea	YES
135	Republic of Moldova	Not Present
136	Romania	NO (eu)
137	Russian Federation	NO
138	Rwanda	YES
139	Saint Kitts and Nevis	YES
140	Saint Lucia	ABST
141	Saint Vincent and the Grenadines	ABST
142	Samoa	YES
143	San Marino	Not Allowed
144	Sao Tome and Principe	Not Allowed
145	Saudi Arabia	YES
146	Senegal	YES
147	Serbia	Not Allowed
148	Seychelles	YES
149	Sierra Leone	YES
150	Singapore	NO
151	Slovakia	NO (eu)
152	Slovenia	NO (eu)
153	Solomon Islands	Present
154	Somalia	YES
155	South Africa	NO



Motion (Com I) - 105 proposal 38 [27.08.2019 4:48:06 PM]

(Com I) - 105 proposal 38

156	Spain	NO (eu)
157	Sri Lanka	YES
158	Sudan	YES
159	Suriname	ABST
160	Sweden	NO (eu)
161	Switzerland	NO
162	Syrian Arab Republic	Not Allowed
163	Tajikistan	ABST
164	Thailand	YES
165	Togo	YES
166	Tonga	Not Present
167	Trinidad and Tobago	Not Present
168	Tunisia	YES
169	Turkey	YES
170	Uganda	NO
171	Ukraine	ABST
172	United Arab Emirates	YES
173	United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	NO (eu)
174	United Republic of Tanzania	Present
175	United States of America	YES
176	Uruguay	YES
177	Uzbekistan	Not Allowed
178	Vanuatu	YES
179	Venezuela (Bolivarian Republic of)	YES
180	Viet Nam	NO
181	Yemen	Not Allowed
182	Zambia	NO
183	Zimbabwe	NO